



MITTEILUNGSBLATT



Storchennest bei der ARA Niederbüren, Foto von Kurt Wittwer

Altmetallsammlung



Freitag, 3. Oktober 2025

Der nächste Altmetallsammeltag für das ganze Gemeindegebiet findet in zwei Wochen statt. Beim Bauamt (neben dem Feuerwehrdepot an der Wältishusstrasse) steht von **8.00 bis 12.00 Uhr und von 13.30 bis 16.00 Uhr** zur Entsorgung des Altmetalls eine Mulde bereit. Das Altmetall kann dort gebührenfrei entsorgt werden.

Was darf zum Sammelplatz gebracht werden:

Altmetalle aus Haushaltungen wie Pfannen, Eisenstangen, Maschinenteile, Velos und Mofas ohne Pneu, Metallmöbel usw.

Grössere Mengen aus Betrieben werden auf Anfrage abgeführt (AVO Schwarzenbach, 071 929 40 70 oder ZAB, 071 932 12 12).

Was muss anderweitig entsorgt und darf nicht zum Sammelplatz gebracht werden:

Komplette Landmaschinen, Altautos, Pneus, Batterien, Gasflaschen, Feuerlöscher, Büro- und Unterhaltungselektronik, Elektro-Haushaltgeräte, gefüllte Eisenfässer, brennbare Materialien, Flüssigkeiten, Kehrrikt und dergleichen.

Bauamt

Betriebsamtliche Grundstücksteigerung



Am **Dienstag, 25. November 2025** findet um 10.00 Uhr im Gemeindegemeinschaftssaal (Gossauerstrasse 25, 9246 Niederbüren) die betriebsamtliche Grundstücksteigerung des Grundstückes Nr. 1360, Einfamilienhaus Gossauerstrasse 41, 9246 Niederbüren statt.

Weitere Informationen zu dieser Steigerung finden Sie unter www.niederbueren.ch, in der Rubrik:

Gemeinde und Organisation/Abteilungen/Betriebsamt.

Betriebsamt

In eigener Sache



Während der Herbstferienzeit wird in den **Wochen 41 & 42** (9. und 16. Oktober 2025) kein Mitteilungsblatt erscheinen. Das nächste «Gmeindsblättli» wird am Donnerstag, 23. Oktober 2025 in alle Haushalte verteilt.

Redaktion Mitteilungsblatt



Zeugenaufruf



Am **Dienstag, 9. September 2025** hat eine unbekannte Täterschaft bei einem Rollstuhlzuggerät die Bremskabel durchgeschnitten. Das Gerät steht jeweils tagsüber beim Veloständer bei der Bushaltestelle Dorf in Niederbüren.



Falls Sie etwas Auffälliges gesehen haben oder Hinweise geben können, melden Sie sich bitte bei der Gemeindeverwaltung (071 424 24 00 oder info@niederbueren.ch).

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Gemeindeverwaltung

Terminkalender



19.9.	Freitag	7.45 h	Feuerwehrverein Niederbüren: Vereinsausflug
24.9.	Mittwoch	19.00 h	öffentlicher Pfalztalk der FDP Niederbüren mit Führung ALUWAG
25.9.	Donnerstag	18.00 h	Schützenverein Niederbüren: Endschiessen
26.9.	Freitag	13.30 h	Musikgesellschaft: Veteranenjass, z. a. Herberge
27.9.	Samstag	13.30 h	Schützenverein Niederbüren: Endschiessen
1.10.	Mittwoch	7.00 h	Grünabfuhr
1.10.	Mittwoch	13.15 h	Bliib fit: Wanderung
3.10.	Freitag	8.00 h	Altmetallsammlung

FDP
Die Liberalen

Einladung zum öffentlichen Pfalz-Talk mit Betriebsbesichtigung

24. September 2025, 19.00 Uhr, Firma ALUWAG Niederbüren

Die FDP Niederbüren lädt zusammen mit der Regionalpartei herzlich zum Pfalz-Talk ein. Bei diesem Anlass erhalten die Bürgerinnen und Bürger spannende Einblicke in die vergangene Kantonsrats-Session und erfahren, was in der kommenden Debatte auf kantonaler Ebene ansteht. Die FDP Kantonsräte Jigme Shitsetsang und Christof Züger berichten aus erster Hand und stehen für Fragen zur Verfügung. Umrahmt wird der Abend von einer exklusiven Betriebsbesichtigung der ALUWAG AG in Niederbüren. Der Anlass ist öffentlich und offen für alle – unabhängig von der Parteizugehörigkeit.

Die FDP Niederbüren freut sich auf ihre Teilnahme.

Vorstand FDP Niederbüren



Schul- und Gemeindebibliothek OZ Thurzeln, Oberbüren

Bald beginnen die Herbstferien! Decken Sie sich vorher mit genügend und passenden Medien ein, denn vom **28. September bis 19. Oktober 2025**, bleibt die Bibliothek geschlossen.

Besitzen Sie ein E-Book oder lesen Sie gerne auf Ihrem Tablet oder Handy? Mit einem gültigen Jahresabonnement unserer Bibliothek haben Sie zusätzlich die Möglichkeit digitale Medien auszuleihen.

Kommen Sie vorbei. Wir beraten Sie gerne. Weitere Infos auf unserem Online-Katalog.

Online-Katalog: winmedio.net/oberbueren
Digitale Medien: dibiost.ch
IOS od. Android-App: onleihe

Öffnungszeiten

Montag: 15.00 – 18.00 Uhr
Donnerstag: 17.00 – 19.30 Uhr
Samstag: 10.00 – 11.00 Uhr

Lesen ist
kein Zeitvertreib.
Es ist die
schönste Art,
seine **Zeit zu**
nutzen.

Bevölkerungsworkshops II – Prüfung neuer Organisationsformen

Am Montag, 8. September 2025 fand im Brühlackersaal Oberbüren der zweite Bevölkerungsworkshop zur Prüfung neuer Organisationsmodelle für die Körperschaften der politischen Gemeinde Oberbüren, der Primarschulgemeinden Oberbüren-Sonnental und Niederwil, der Oberstufenschulgemeinde Thurzelg sowie der Wasserversorgung Oberbüren statt. Die Veranstaltung bot den interessierten Einwohnerinnen und Einwohnern die Möglichkeit, die drei vorgestellten Varianten eingehend zu diskutieren.

Die drei geprüften Varianten umfassen:

- Die grosse Einheitsgemeinde mit Inkorporation aller drei Schulgemeinden in die politische Gemeinde
- Die kleine Einheitsgemeinde mit Inkorporation der beiden Primarschulgemeinden in die politische Gemeinde
- Die Vereinigung der drei Schulgemeinden zu einer neuen Körperschaft



Im Mittelpunkt des Workshops stand der Austausch mit der Bevölkerung. Dabei wurden Meinungen zu den vorgestellten Varianten sowie deren Umsetzbarkeit und Akzeptanz aus Sicht der Einwohnerinnen und Einwohner anhand von folgenden drei Fragestellungen erfasst:

1. Welche der drei Varianten erscheint Ihnen am zweckmässigsten zur Erfüllung des Auftrags der Bürgerversammlungen von 2024?
2. Wenn Sie zwischen der grossen und der kleinen Einheitsgemeinde wählen müssten, welche Variante halten Sie für geeigneter?
3. Ist die Vereinigung der drei Schulgemeinden aus Ihrer Sicht ein geeigneter Weg zur Umsetzung des Auftrags der Bürgerversammlungen von 2024?

Die Auswertung der Rückmeldungen ergab, dass die Mehrheit der Teilnehmenden die grosse Einheitsgemeinde (Variante 2) als zweckmässigste Lösung erachtet. Bei der Wahl zwischen grosser und kleiner Einheitsgemeinde wird die grosse Einheitsgemeinde bevorzugt. Die Vereinigung der drei Schulgemeinden wird grundsätzlich als möglicher Weg anerkannt, jedoch überwiegend als Kompromisslösung oder Zwischentappe zur grossen Einheitsgemeinde bewertet. Die Mitglieder der Arbeitsgruppe bedanken sich bei allen Interessierten herzlich für die aktive Teilnahme. Wir werden Sie fortlaufend über die weiteren Schritte informieren.

Oberstufenschulrat Thurzelg

Diverse Kurse

«Augen- und Sehtraining»

Trainieren und stärken Sie Ihre Augen.

Dienstag, 7. Oktober und 11. November, 14.00 – ca. 15.30 Uhr

«English Beginners»

Sprachen verbinden Menschen. Lernen Sie Englisch, um auf Reisen oder mit Bekannten Gespräche zu führen.

Mittwoch, 22. Oktober – 17. Dezember, 13.00 – 14.00 Uhr

Language Game Sessions

In einer lockeren Atmosphäre werden verschiedene Spiele gespielt. Durch Lesen, Hören und Reden in Englisch polieren Sie Ihren Sprachschatz auf.

Jeweils dienstags, einmal monatlich: 14. Oktober, 4. November, 9. Dezember, 13.30 – 15.30 Uhr

Spanisch, Hola!! Buenas días!

Lernen Sie bei uns in einem angenehmen Tempo und mit viel Freude diese wunderbare Sprache. Vamos!

Mittwoch, 22. Oktober – 17. Dezember (7 x), 9.00 – 10.00 Uhr

«Deutsch für Fremdsprachige»

Lernen Sie Deutsch. Aktiv mit Freude, Spass und Bewegung, jedoch ohne Lehrbuch.

Donnerstag, 23. Oktober – 18. Dezember (9x), 10.15 – 11.45 Uhr

«Wer sich wehrt ist begehrt – Auffrischung und Neues»

Wie setze ich mich bei körperlichen und verbalen Angriffen effizient zur Wehr.

Freitag, 24. und 31. Oktober und 7. November, 9.30 – 11.30 Uhr

«Speed Dating / Schatzsuche»

Haben Sie genug vom Alleinsein und möchten einen neuen Partner oder eine neue Partnerin kennenlernen? Vielleicht finden Sie eine neue Liebe oder Freundschaft.

Donnerstag, 30. Oktober, 14.00 – 16.00 Uhr

«Schach für Einsteiger»

Fasziniert Sie dieses Spiel und möchten Sie es gerne lernen?

Dienstag, 21. Oktober – 25. November (6x), 9.00 – 11.00 Uhr

«Schach für Fortgeschrittene»

Für Schachspieler, welche spielen, etwas dazu lernen und neue Strategien entwickeln möchten.

Dienstag, 21. Oktober – 25. November (6x), 14.00 – 16.00 Uhr

Für nähere Informationen rufen Sie uns an. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung. Kontakt: Pro Senectute Gossau & St.Gallen Land, 071 388 20 50, gossau@sg.prosenectute.ch.

Pro Senectute Gossau und St.Gallen Land



Endschiessen 2025

Die Schützensaison 300m neigt sich dem Ende zu. Zu unserem traditionellen Endschiessen laden wir die Bevölkerung herzlich ein. Nutze die Gelegenheit, auf unserer modernen elektronischen Schiessanlage, unter fachkundiger Betreuung, ein einfaches Schiessprogramm (Grümpelstich) zu absolvieren. Alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer erhalten ein Präsent.

Zugelassen sind Gäste ab Jahrgang 2015 und ältere. Im Startgeld von 25 Franken ist beim Grümpelstich ein feines Raclette à discrétion enthalten. Auch Nichtschützen sind zum Raclette (18 Franken) eingeladen.

Schiesszeiten Endschiessen:

Donnerstag, 25. September 2025, 18.00 – 20.00 Uhr

Samstag, 27. September 2025, 13.30 – 16.00 Uhr

Wir freuen uns auf euren Besuch

Schützenverein Niederbüren



KIRCHENFEST

zum Patrozinium Erzengel Michael
Festgottesdienst mit Kirchenchor Niederbüren
Festpredigt: P. Dr. Markus Schulze

28. September 2025, 10.30 Uhr
St. Michaelskirche Niederbüren

mit Kinderprogramm

**ANSCHLIESSEND MITTAGSIMBISS FÜR ALLE
GOTTESDIENSTBESUCHER**

Wir freuen uns auf viele kleine und grosse Mitfeiernde!



SEELSORGEEINHEIT ONN
PFARREI NIEDERBÜREN

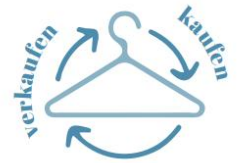


Secondhand

stöbern | anprobieren | einander beraten

von mir

Kleider, die nicht mehr passen oder nicht mehr gefallen, jedoch noch intakt und sauber sind, verkaufen.



zu dir

Nach neuen Kleider stöbern und ihnen ein zweites Zuhause geben!



Freitag 26. September 2025

im Kirchenzentrum Bischofszell

Secondhand

Ladysevent mit Apéro
Mit Tipps und Tricks von Farb- und
Stylberaterin Christine Stark



Möchtest du dabei sein?

1. Anmeldung per Mail: regula.widmer@internetkirche.ch
2. Kleider aussortieren und etikettieren

Kleider Annahme

am Donnerstag 25. September 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Kleiderverkauf mit Apéro

am Freitag 26. September 16.00 Uhr bis 22.00 Uhr

Kleiderrückgabe und Auszahlung

am Samstag 27. September 8.30 Uhr bis 10.00 Uhr

Wir freuen uns auf einen erfolgreichen Austausch

Esther Di Bella | 079 403 44 20

Regula Widmer | 079 327 17 00

Rebecca Hättenschwiler | 079 579 01 82

Christine Stark | 079 748 91 38



Evangelische Kirchgemeinde
Bischofszell-Hauptwil